

HEIWA TERRACE 時事通訊

2014 年 5 月

Heiwa 最新消息

- 上個月，Heiwa 董事會及職員為志願者舉辦了一場感謝宴。我們想念所有未參加這次聚餐的志願者們。我們想要向這些為了更好的 Heiwa 而無私又辛勤工作的志願者們表達我們衷心的謝意。
- 歡迎 Maiko Yanai！Maiko 是將於 5 月 5 日新加入我們的日文雙語服務的協調員。在 5 月 5 日下午 1 點 30 分，在餐廳將舉行問候 Maiko 的小活動。請過來和 Maiko 打招呼，歡迎其加入 Heiwa。屆時將有小點心供應。
- 由於廣受歡迎，多一次的 Bingo 將在這月開始。我們每月將有四次 Bingo！更多的 Bingo 之夜，更多的獎品！因為我們想要設置更多受歡迎和高質量的獎勵，我們需要對特獎做些改變。以後，特獎會是 \$5 的禮品卡，禮品卡來自於在 Foster 和 Sheridan 新開張的 Mariano's。
- 如果您沒能查看居民大廳會議的公告，請知悉電腦室現在是 24 小時全天開放，7 天全周開發。請根據相關規定使用電腦。
- 對醫療保險—醫療補助重組計畫（Medicare-Medicaid Realignment Initiative）感到疑惑嗎？如果您同時擁有醫療保險（Medicare）和醫療補助（Medicaid），請務必參加這次的重要信息專題會。本次由韓裔美國人社區服務中心（Korean American Community Services）舉辦的專題會，將解釋這個項目是關於什麼，這個項目將如何影響您，您需要做些什麼。專題會將在 5 月 13 日，星期二下午 3 點，於活動室舉行。
- 華人互助會（Chinese Mutual Aid Association, CMAA）將就他們提供的服務和項目作一場說明會。說明會時間定於 5 月 20 日下午 2 點 30 分。CMAA 已經開始為我們的社會服務部門提供翻譯服務。屆時將有國語和粵語翻譯到場請參加這次的信息會議。
- 我們將有一場高級防火講解會。請盡可能的參加這場重要的講解會。您將會學到防火措施和在緊急情況下的處理措施。5 月 27 日，星期二下午 1 點 30 分是英語和日語講解，5 月 28 日，星期三下午 1 點 30 分是英語和中文講解，5 月 29 日，星期四下午 1 點 30 分是英語和韓語講解。
- CRISP 將會提供更多種類的商品！他們計畫提供一些乾貨食品如堅果，調味品（糖、鹽），還有肉。請和 Jean 或 Jessica 確認以後的更新。期間，您可以在星期三上午 9 點訂購新鮮的蔬菜和水果，在星期五上午 10 點提取您的訂單。
- 由我們的董事會成員 Jean Mashima 執教的工藝課，將在每月的第二個和第四個星期四的下午 1 點的餐廳和大家見面。Jean 會提供所有材料，所以只需直接參加就可以製作新工藝品。
- 在 5 月 26 日，陣亡將士紀念日（Memorial Day Holiday）辦公室會關閉。

來自管理員

- ❖ **HEIWA 社交**：請參照 Heiwa 社交渠道（頻道 4）獲取各類來自本辦公室的通知及信息。
- ❖ **床虱**：床虱開始在芝加哥猖獗。我們想要保護我們的財產不收床虱的侵害，而這需要您的配合。請定期查看安裝在您床腳處的攔截陷阱。如果您認為已經在您公寓發現了床虱，請馬上通知辦公室。您越早反映，我們就能越快的開始調查並在必要時為您的公寓進行清除。

特別的致謝：

所有慷慨的捐贈都會放入一個基金，這個基金是為各類可以給 Heiwa Terrace 居民帶來益處和歡笑的項目活動提供支持而設立的，它也讓我們能夠每天都在餐廳供應免費的咖啡和茶。另外，您善意捐贈的時間和/或必需品都將用於維持 Heiwa Terrace 居民的身體、心理和精神方面的良好狀況。

如果您不希望您的名字被列出，請通知 Jean 或 Jessica。名字沒有按特定順序排列。

四月捐贈（4/2-4/21）：

Fumiyo Uchida
Elvira Gomez

Mr. & Mrs. Greg Rivdera
Ellyn Iwaoka

Misu Miyata
Yu Zin Chun

Anonymous
Anonymous



供參考

醫療保險（Medicare）/醫療補助（Medicaid）新消息的補充：

針對只擁有醫療補助和同時擁有醫療保險和醫療補助的人的新州立項目，給許多人帶來了困惑。

在困惑時，請確保不要被任何人或任何公司利用。

- 在您明確知道並理解文件內容前，請不要簽署任何文件。
- 不要允許任何人成為您的私人代表（特別是來自家庭健康公司、醫療器材公司等的人員）
- 在聽到並理解您的所有選擇前，不要同意任何事項。